

Association Cun Ulmer Grün  
Chemin du Fischeracker  
67110 Dambach-Wineckerthal  
Tél : 06.08.00.69.86  
E-mail : [chateau.schoeneck@gmail.com](mailto:chateau.schoeneck@gmail.com)  
<http://chateauschoeneck.fr>



## Association Cun Ulmer Grün

### Rapport d'activités

### De l'année 2020

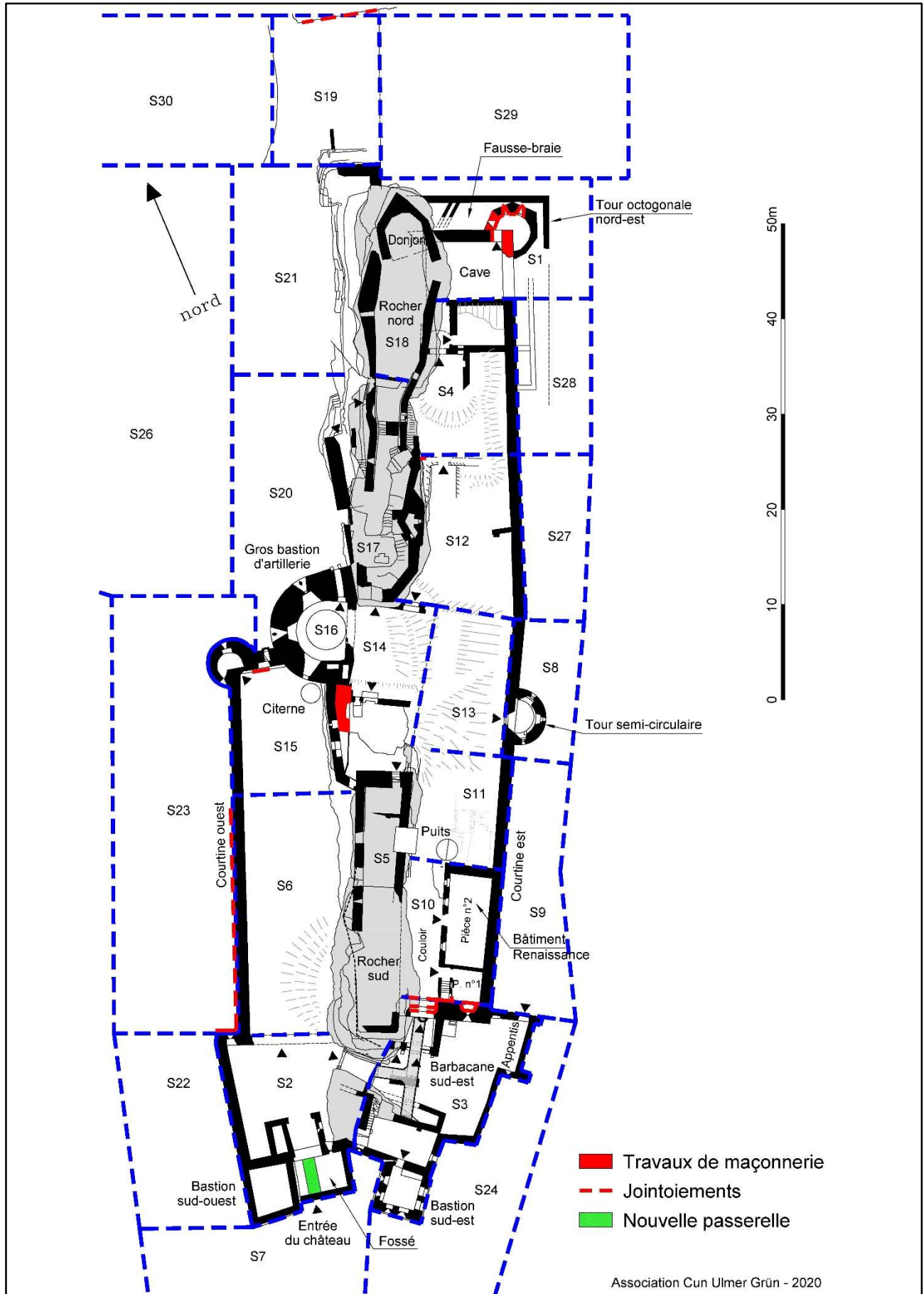


Vue en drone de l'ensemble du Schœneck (photo de l'association French Baroudeur, 29 octobre 2020)

# **1. TABLE DES MATIERES**

1.	TABLE DES MATIERES .....	2
2.	PLAN DU CHATEAU.....	3
3.	CHRONOLOGIE DES TRAVAUX.....	4
3.1.	Janvier.....	4
3.2.	Février.....	8
3.3.	Mars .....	11
3.4.	Avril.....	11
3.5.	Mai.....	12
3.6.	Juin.....	13
3.7.	Juillet.....	16
3.8.	Août.....	19
3.9.	Septembre.....	23
3.10.	Octobre.....	29
3.11.	Novembre.....	34
3.12.	Décembre .....	34
3.13.	Vandalisme durant l'année.....	35
4.	ADMINISTRATIF.....	36
4.1.	Réunions / divers.....	36
4.2.	Statistiques.....	36
5.	CHANTIERS RÉALISÉS AVEC L'AIDE DE STRUCTURES EXTERIEURES.....	37
5.1.	CRAMS : Centre de Recherches en Archéologie Médiévale de Saverne.....	37
5.2.	Garde forestier de Herrenhof Wineckerthal.....	37
5.3.	Institut Médico-Educatif d'Ingwiller .....	37
5.4.	ICE de Niederbronn-les-Bains et Etoile du Matin d'Eguelshardt.....	37
6.	COMMUNICATION .....	40
6.1.	Manifestations pour la promotion de l'association .....	40
6.2.	Activités extérieures.....	41
6.3.	Médias.....	41
7.	REMERCIEMENTS 2020 .....	41

## 2. PLAN DU CHATEAU



### 3. CHRONOLOGIE DES TRAVAUX

#### 3.1. Janvier

##### ➤ Secteur 2 : Entrée du château

Cette nouvelle année a commencé sous d'agréables auspices ; grâce à une météo favorable, nous avons pu poser la nouvelle passerelle métallique qui permettra de sécuriser davantage l'accès au château.

Elle a été réalisée par le forgeron et ferronnier d'art Emmanuel Fernex aidé par son frère Sébastien. Ils ont été secondés par des membres de notre association lors de la pose le 16 janvier, ainsi que pour les finitions le 24 janvier.

Cette nouvelle passerelle a été entièrement financée (5 350 euros) grâce aux dons des visiteurs passant au château.



Démontage de l'ancienne passerelle qui avait été installée par notre association en 2010.



Tri et découpe des anciennes planches.



Brossage des murs de la fosse.



Acheminement du matériel.



Positionnement de la nouvelle passerelle.



Le résultat final : l'élégante passerelle à l'entrée du château.



### ➤ Secteur 3 : Barbacane sud-est

Les artisans en ont en profité pour terminer les garde-corps de la passerelle installée en mars 2019 dans la barbacane sud-est.

Tous les travaux sont maintenant achevés : un grand merci à eux pour ces très belles réalisations !



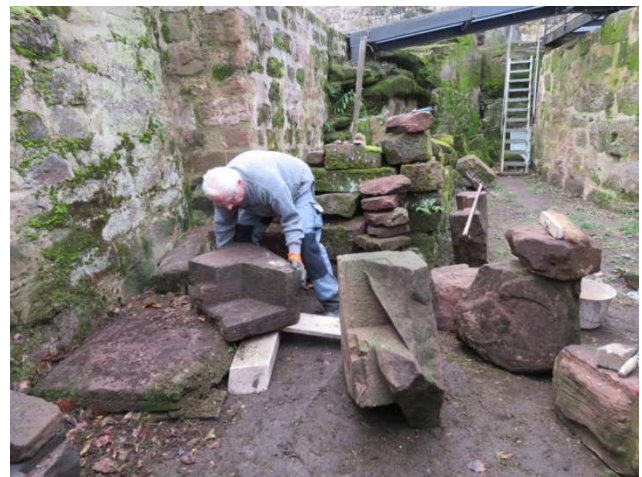
Des planches en bois ont été installées provisoirement sur les nouvelles passerelles pour nos amis à quatre pattes.  
Nous cherchons un système plus élégant pour remplacer ces planches.

Toujours dans le même secteur, divers petits travaux ont été réalisés.

Nous avons commencé à brosser l'arrière du mur d'entrée sud afin de le jointoyer.



Le rangement et le brossage des éléments d'architecture dans la barbacane sud-est s'est poursuivi.



Notre nouvelle cuisinière à bois du bastion a été installée dans le bastion car l'ancienne a rendu l'âme. Cela participe grandement à notre confort au château, surtout lorsque la météo est mauvaise.



L'ancienne cuisinière a été démontée et apportée à la déchetterie.  
Un nouveau tubage a été installé sur la nouvelle.

### 3.2. Février

#### ➤ Secteurs 3 et 10 : Barbacane sud-est et bâtiment Renaissance sud-est

Le brossage de l'arrière du mur d'entrée sud commencé en janvier a été achevé début février.



Avant les travaux en novembre 2019 et après nettoyage du mur.

Au même endroit, nous avons déplacé une marche d'escalier qui était instable sur le mur pour la stocker au niveau du sol.



Le stockage et la protection des pierres remarquables situés dans la barbacane sud-est est achevé.





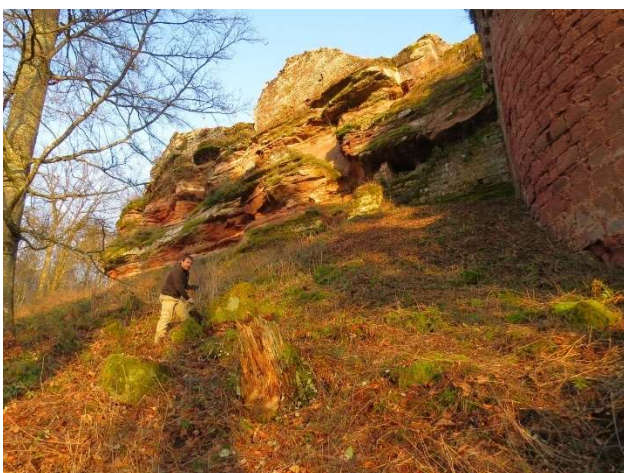
## ➤ Secteurs 15 et 23 : Courtine ouest

Le parement extérieur de la courtine ouest datant du XVI<sup>ème</sup> siècle est brossé afin de les photographier et de le numéroté en prévision de sa dépose et repose dans un futur proche.



## ➤ Travaux divers

Le reste des travaux a surtout consisté à débroussailler, ratisser les feuilles mortes, entretenir la vigne et effectuer des nettoyages et réparations diverses suites aux tempêtes successives.



Suite à la tempête Ciara, réparation de la petite toiture de la forge en mars, lestage de la tonnelle et découpe de l'arbre tombé sur le sentier venant du col de Langthal.



Le 22 février, Patrick Claude (ancien membre très actif) qui habite à présent à Mallefougasse-Augès en région Provence-Alpes-Côte d'Azur est venu nous rendre visite lors de son séjour dans le Grand Est. Il a créé en 2015 l'association « Au pied du Mur » pour la sauvegarde du patrimoine de Malfougasse et de Montlaux, ainsi que la recherche de documents historiques. C'est aussi le jour où nous avons hissé notre nouveau drapeau (1.30m x 1.64m en polyester 115g).



### 3.3. Mars

Mois de mars très particulier pour tout le monde, nous avons enfin quitté l'hiver pour retrouver les douceurs du printemps ; hélas nous avons dû respecter le confinement nécessaire à l'éradication du Covid-19 à partir du 17 mars.

Avant ce confinement, notre équipe avait continué à réaliser de petits travaux d'entretien lorsque la météo était au rendez-vous et ce n'était pas souvent le cas entre les tempêtes et la pluie. Seul le gel et la neige nous auront épargnés cet hiver.

#### ➤ Secteur 15 : Courtine ouest

Juste avant le confinement, nous avons commencé à poser provisoirement des blocs de la courtine ouest, côté intérieur, pour repérer leurs futurs emplacements. Finalement, nous n'aurons rien fait d'autre sur ce rempart le restant de l'année.



#### ➤ Secteurs 6 et 9 : Nettoyage



Basse-cour ouest.



Au pied du rempart est, à côté des pieds de vigne.

### 3.4. Avril

Aucune activité durant ce mois pour cause de confinement dans toute la France.

### 3.5. Mai

Le 11 mai, le confinement était enfin terminé. Dans un premier temps, nous avons pu à nouveau nous déplacer dans la limite des 100 km et le 2 juin, la limitation a été étendue. Nous avons été ravis de revoir des visiteurs au château. A partir du 15 juin, ce sont nos amis allemands qui ont pu à nouveau franchir la frontière.

Le virus étant toujours présent, il a fallu continuer à rester vigilants en respectant les gestes barrières pour se débarrasser définitivement du Covid-19 et ne plus connaître une telle situation.

Heureusement, à notre connaissance, aucun de nos membres n'a été gravement atteint durant cette année.

#### ➤ Travaux divers

Dans ces conditions exceptionnelles, nous n'avions pas encore pu reprendre les chantiers prévus, afin d'éviter les accidents ou la contamination. Néanmoins, certains de nos membres sont revenus pour maintenir une présence car les visiteurs étaient nombreux comme cela a été constaté un peu partout, même dans les endroits les plus reculés de France.

Nous avons donc effectué uniquement des petits travaux d'entretien : ratissage des sentiers, arrosage et soin des plantes, de la vigne dont un pied est mort faute de pluie, nettoyage du panneau d'entrée, nettoyage des dallages etc.

Nous remercions aussi M. Obringer, notre garde-forestier, car il nous a fait la surprise d'avoir débroussaillé le site tout au début du déconfinement.



### 3.6. Juin

#### ➤ Secteur 1 : Tour octogonale nord-est

Ci-dessous, au niveau de la tour octogonale nord-est, un bloc du chaînage d'angle qui s'était fissuré en deux a été goujonné et collé. Il sera maçonné en juillet.



Etat du bloc avant et après assemblage.



#### ➤ Secteurs 3 et 10 : Barbacane sud-est et bâtiment Renaissance sud-est

Le second chantier se situe à l'arrière du mur avec la porte en ogive, en partie dans la petite pièce du bâtiment Renaissance. Le mur avait été purgé de sa végétation en début d'année.





La bouche à feu et le mur jusqu'au début de la porte ont été jointées. On aperçoit l'amorce des marches d'un escalier au-dessus de la bouche à feu.



### ➤ Secteur 6 : Courtine ouest

Le troisième chantier est le début de jointoyage de la courtine ouest, côté extérieur du château. Ce mur est composé de gros-blocs orné de faux-mâchicoulis.



### ➤ Secteur 8 : Tour semi-circulaire

Le dernier chantier de ce mois est le jointoiment d'un petit pan de mur à côté de la tour.





Après jointoiment.

### ➤ Secteurs 10 et 11 : Basse-cour est

Parallèlement aux gros travaux, le site est régulièrement entretenu pour accueillir nos chers visiteurs dans les meilleures conditions. Sur la photo ci-dessous, nous apercevons les deux chantiers de jointoiment et trois membres faisant de l'entretien.

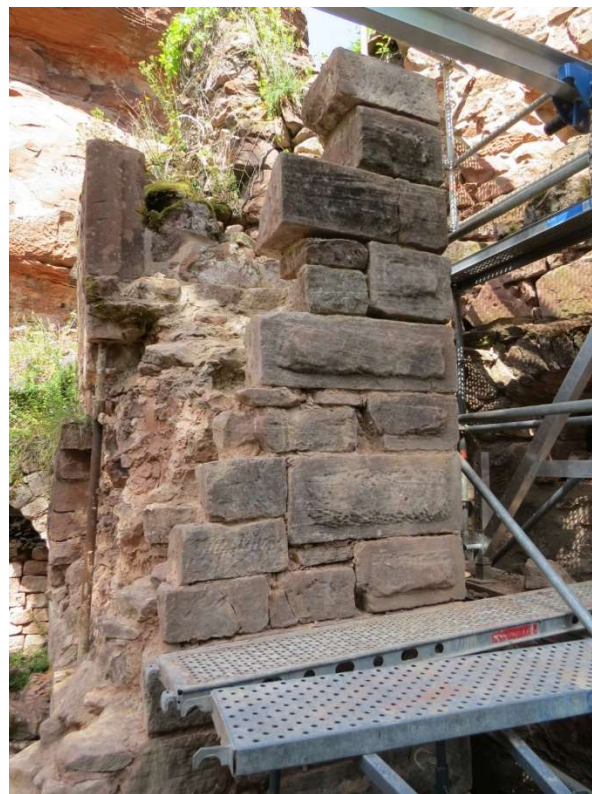
M. Obringer a de nouveau débroussaillé le site fin juin.



### 3.7. Juillet

#### ➤ Secteur 1 : Tour octogonale nord-est

La dernière pierre du chaînage d'angle datant du XIII<sup>ème</sup> siècle de la courtine située dans la tour octogonale nord-est a été remise en place. Nous avons commencé à déposer le mur en juin 2018 car une importante lézarde se présentait sur toute sa hauteur, suite à la destruction du château en 1680. Maintenant, il nous reste à en refaire les joints.



La manipulation des lourdes pierres à bossage a été facilitée grâce à l'achat l'année dernière de notre portique capable de soulever jusqu'à une tonne. A noter que sur la photo de droite, la dernière pierre ne fait pas partie de chaînage d'angle.





## ➤ Secteur 6 : Courtine ouest

Les joints du parement extérieur se remplissent doucement.



## ➤ Secteur 7 : Devant l'entrée du château

Grâce au chariot construit spécialement par Peter, nous avons rentré dans l'enceinte du château les six éléments de la margelle du puits et les deux pièces de piédroit d'une porte de la salle voûtée. Toutes ces belles pierres sont l'œuvre des apprentis tailleurs de pierres du CFA Jules Verne de Saverne. Elles seront remontées dès l'accord de la DRAC. Elles ont été taillées en juin 2014 grâce aux originaux trouvés dans le puits en 2013 mais trop abîmés pour être réutilisés.

Nous avons aussi déplacé le petit bloc du montant de la porte de la grande salle voûtée. L'autre morceau du montant de porte beaucoup plus imposant n'a pas pu être déplacé le même jour ; une roue du chariot n'ayant pas résisté à son poids. Mais il a pu être déplacé jusqu'au puits en octobre. Ces deux blocs ont été reproduits par le CFA de Saverne en 2019.



### ➤ Secteur 18 : Rocher nord

Nous avons commencé à nettoyer en rappel les accès difficiles du rocher. Si rien n'est fait, les arbres repoussent très vite et peuvent endommager les maçonneries.



### ➤ Autres travaux de nettoyage

L'escalier « Raymond - Elisabeth » au nord a été nettoyé et un désherbage ciblé du talus à l'entrée a été effectué. Les plantes sont coupées mais pas arrachées.



### 3.8. Août

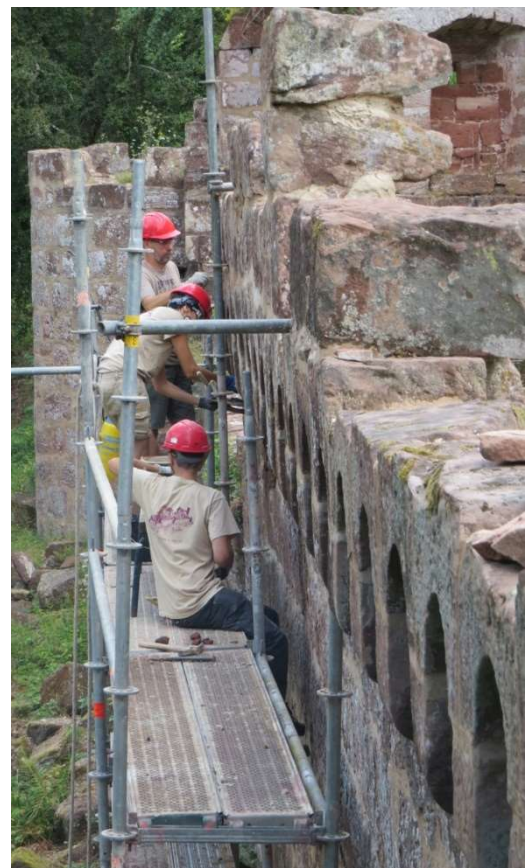
#### ➤ Secteur 1 : Tour octogonale nord-est

Début août, nous avons démonté notre portique puis installé un échafaudage à l'extérieur de la tour, côté nord, pour consolider la voûte d'une meurtrière. Cette dernière est maintenant quasiment restaurée. En parallèle, l'intérieur de la tour a été jointoyé.



➤ Secteur 6 : Courtine ouest

Le chantier de jointoiement du parement extérieur du rempart ouest se termine. Reste à traiter un petit retour où l'échafaudage est déjà en place.



➤ **Secteur 15 : Basse-cour ouest**

Au fond de la basse-cour ouest, une équipe a commencé à jointoyer la courtine entre la tour d'angle et le gros bastion d'artillerie.



➤ **Secteur 18 : Rocher nord**

Suite du débroussaillage en rappel de la face ouest du rocher. Merci à Baptiste et Maxime.



➤ Secteur 26 : Jardin

La petite cabane au fond du jardin construite en 2012 est à nouveau accueillante et fonctionnelle. Toit, plancher, même le loquet ; tout a été revu. Il reste juste encore à faire la peinture en septembre. Solène, Jérémy et Dominique peuvent être fiers du résultat !



En février 2019



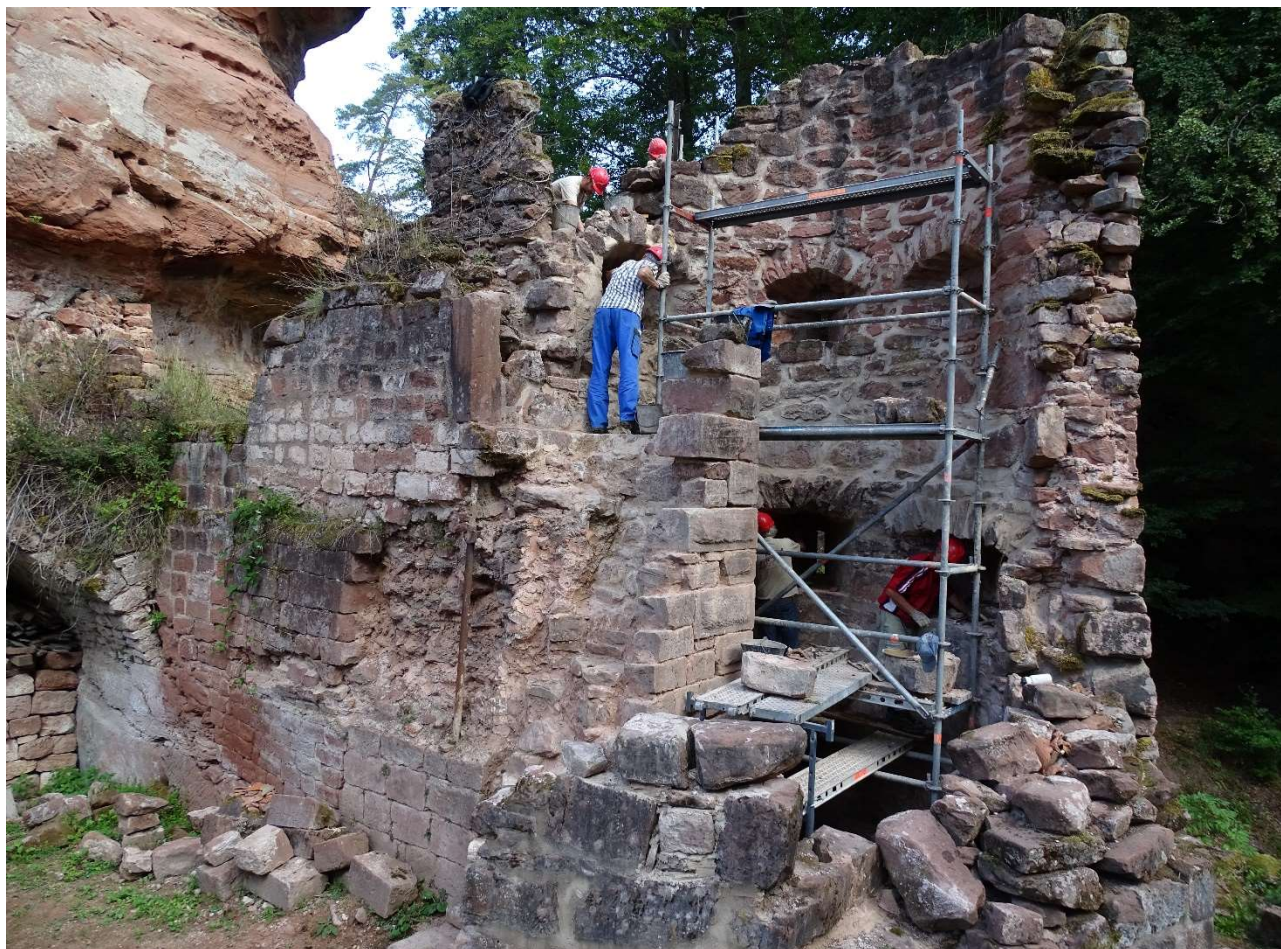
Début du démontage



### 3.9. Septembre

#### ➤ Secteur 1 : Tour octogonale nord-est

Le chantier de la tour s'est poursuivi en septembre avec le jointoiment des niches au niveau du sol et la consolidation de la voûte d'une bouche à feu au 2<sup>ème</sup> niveau.



## ➤ Secteur 6 : Courtine ouest

Le jointolement du côté extérieur du rempart ouest est fini pour cette année. Un important chantier s'ouvrira l'an prochain : restaurer le tronçon menaçant de s'écrouler. Pour cela, nous démonterons les assises aux pierres instables afin de les re-maçonner.



Le tronçon de mur à déposer et à remonter est bien visible sur la photo ci-dessus.



Vue sur la portion du rempart jointée cette année. Complètement restauré, il sera impressionnant. A gauche, une partie des blocs qu'il faudra déposer et remonter.



## ➤ Secteur 14 : Entre les deux rochers

Un autre chantier, non programmé mais urgent avant l'hiver, a été traité : l'étanchéité du restant de la voûte de la grande salle située entre les deux rochers. Depuis des années, lors de fortes pluies, surtout en hiver, l'eau ruisselle à travers la voûte et les pierres de la niche tombent, rendant ainsi l'endroit dangereux.

La terre déposée et mise de côté sera étalée à son emplacement d'origine en octobre. Nous jointoierons la niche l'année prochaine.



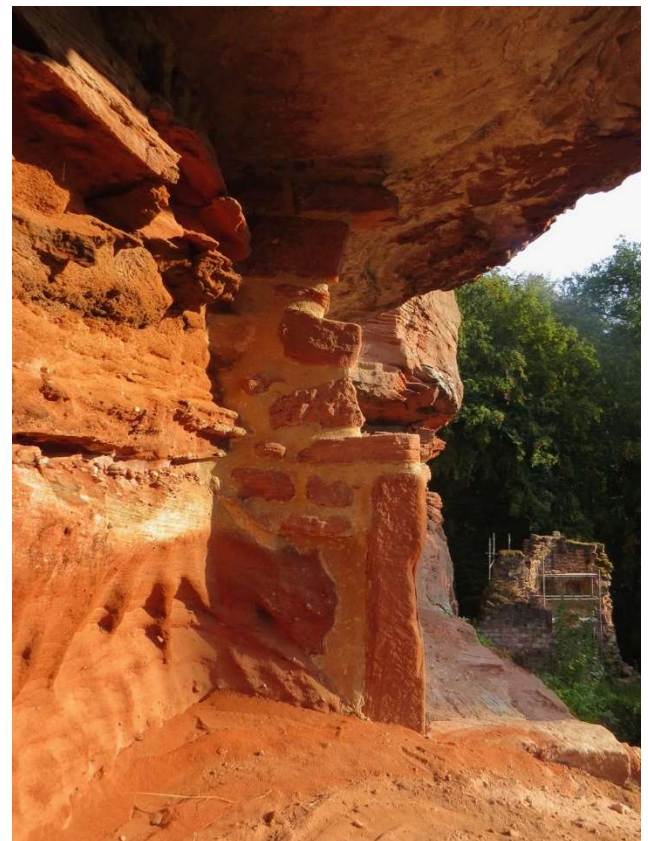
Vue sur le dallage avant recouvrement de terre.

## ➤ Secteur 17 : Rocher nord

Une petite, mais nécessaire intervention a été effectuée, à un endroit difficilement accessible sans échelle : un bout de mur niché sur la face est du rocher nord a été consolidé. Fouetté par les intempéries depuis plusieurs centaines d'années, il était temps de s'en occuper pour qu'il tienne encore plusieurs générations. Quelques briques du sol ont aussi été rejointoyées.



Humidification du grès avant application du mortier.

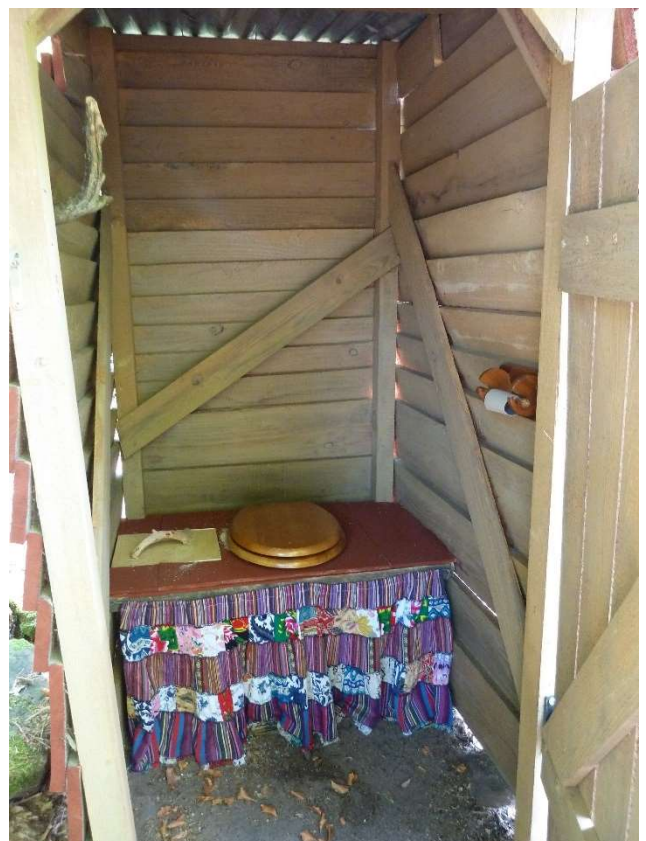


Avant et après consolidation du mur. L'abri est féérique, éclairé par le soleil.



➤ Secteur 26 : Jardin

Une peinture naturelle, sans produit chimique, a été appliquée et les latrines du Schœneck sont à nouveau disponibles.



## ➤ Travaux divers

A l'arrière du château (S19), une pierre du mur de la plateforme nord a été refixée au sol. Du débroussaillage a été effectué à divers endroits (photo du S4). Le sentier a été nettoyé des feuilles. Les petites pierres sorties de terre suite au dessouchage avec les jeunes de l'Etoile du Matin (voir page 36) ont été triées par taille devant le bastion sud-ouest et seront réemployées.



Tri des pierres.



Cueillette de cône de houblon (fleurs femelles) pour séchage. ...  
et préparation de tisanes qui permet de lutter contre les insomnies ...



Une des rares grappes de raisin du Schœneck, cette année. Les petits oiseaux se sont régalingés.



### 3.10. Octobre

#### ➤ Secteur 1 : Tour octogonale nord-est

La saison de maçonnerie s'est achevée une semaine plutôt que prévue, car le confinement a repris depuis le jeudi 29 octobre à minuit.

Le chantier de la tour s'est poursuivi avec l'ajout de blocs au-dessus de la dernière fente de tir consolidée ainsi que sur le rempart au niveau de la porte de la tour.



Etat à la fin de la dernière journée de maçonnerie de l'année.



Etat à la fin de la dernière journée de maçonnerie de l'année.



En 2018

## ➤ Secteur 1 : Fausse-braie nord-est

Située juste entre la tour octogonale nord-est et le rocher, la fausse-braie a été purgée de sa végétation ; le rocher et la canalisation d'évacuation qui la traverse sont à nouveau visibles. Cette zone avait été fouillée par nos soins en 2003 et tous les objets trouvés ont été déposés à la Maison de l'Archéologie des Vosges du Nord, à Niederbronn-les-Bains. Certains y sont exposés. Les murs ont été brossés pour éventuellement les jointoyer l'année prochaine.



Reste de l'évacuation des cuisines.



### ➤ Secteur 3 : Arrière de la porte en ogive

Le jointoiment de la dernière section de l'arrière du mur de la porte en ogive ainsi que les arcades a pu être finalisé à temps avant l'hiver.



### ➤ Secteur 14 : Entre les deux rochers

L'étanchéification de la voûte de la grande salle s'est terminée par l'épandage du sable d'origine mélangé à de l'humus, riche en graminées.

La partie supérieure sera consolidé au printemps, quand les plantes y repousseront.



## ➤ Secteur 19 : Plateforme nord

Suite de la stabilisation des pierres du mur accolées au rocher dans la zone pique-nique.



Dans cette même zone, nous avons constaté l'effondrement d'un pan de mur de soutènement de cette plateforme : sa restauration sera un beau chantier pour l'année prochaine.





## ➤ Entretien

Comme d'habitude, nous soignons les talus végétalisés en protégeant les plantes.



### ➤ **Livraison de sable**

Le restant du tas de sable de 30 tonnes livré en mai 2019 a été monté le 6 octobre avec la tractopelle au château. Le carrefour forestier en bas est maintenant dégagé et le chemin montant damé. Un très grand merci à la commune de Dambach et à Jean-Luc, le chauffeur pour leur aide précieuse.



### **3.11. Novembre**

Pas de travaux en novembre à cause du confinement imposé depuis le 30 octobre. Mais depuis le samedi 28 novembre, nous avons eu le droit de nous déplacer à 20 km de chez nous dans une limite de trois heures pour faire une sortie en plein air.

Quelques membres qui ont la chance d'habiter dans la bonne zone en ont profité pour faire une visite au château et constater qu'il n'a subi aucun dégât.

### **3.12. Décembre**

#### ➤ **Travaux divers**

Depuis le 15 décembre, nous ne sommes plus restreints aux déplacements n'excédant pas 20 km, excepté pour nos voisins et amis allemands qui ne peuvent toujours pas traverser la frontière sous peine de mise en quarantaine. C'est avec joie et empressement que nos membres sont revenus pour redécouvrir le site et y travailler pour le rendre le plus accueillant possible.

L'essentiel des travaux a consisté à ratisser les feuilles des chemins d'accès puis à débroussailler le château pour plus de visibilité et de sécurité.

La basse-cour ouest a été entièrement nettoyée.





Le balayage des feuilles mortes semble un travail anodin mais il permet de garantir un confort de travail, mais surtout une sécurité car sous un épais amas de feuilles peuvent se cacher de nombreux pièges (rochers, pierres, racines, trous). Il signale aussi aux visiteurs que le château est entre de bonnes mains.



Le 31 décembre 2020, la neige a enfin fait son retour et nous avons pu admirer le Schœneck sous son beau manteau blanc.

Un événement devenu tellement rare ces derniers temps, que plusieurs membres ont bravé la tempête de neige, juste pour l'admirer.



### 3.13. Vandalisme durant l'année

Nous n'avons pas constaté de véritable vandalisme hormis le sectionnement des fils pour accrocher les photos. Juste avant le premier confinement, des personnes ont enlevé des morceaux de mortier du dessus du mur de la plateforme (S2) pour les jeter contre la fenêtre à côté du bastion sud-est.

## 4. ADMINISTRATIF

### 4.1. Réunions / divers.

- La demande du permis de construire n° 067 083 16 R 0004 déposée en mairie de Dambach-Neunhoffen le 14 octobre 2016 est toujours en cours d'instruction. De nombreux points ont été acceptés verbalement (margelle puits, mur de refend de la grande salle voûtée, cave voûtée nord-est) mais nous attendons toujours l'accord écrit pour commencer les travaux.
- 28 mars 2020, Assemblée Générale Cun Ulmer Grün annulée à cause du virus Covid-19
- René Kill et Bernadette Schnitzler du CRAMS et l'association, notamment Jacques Bruderer, Jean Debs, Magali Siffert, sont en cours de rédaction de deux rapports : l'un pour le sondage autour du puits qui s'est terminé en 2013, l'autre pour le sondage réalisé entre les deux rochers en mars 2014. Une 10ème de journée passée au CRAMS à Saverne et de nombreuses heures passées chez soi à dessiner les objets.
- 4 juillet : soirée tartes flambées au Schœneck pour une 20ème de membres avec nuitée pour certains.

### 4.2. Statistiques.

Statistiques des présences au Schœneck en 2020		
Nombre de journées de travail cumulées des membres	Nombre de journées de travail cumulées des externes	Nombre de dates de présence sur l'année
426	49	120

- L'association compte **42 membres** en 2020, dont 4 de nationalité allemande et 2 anglaise.

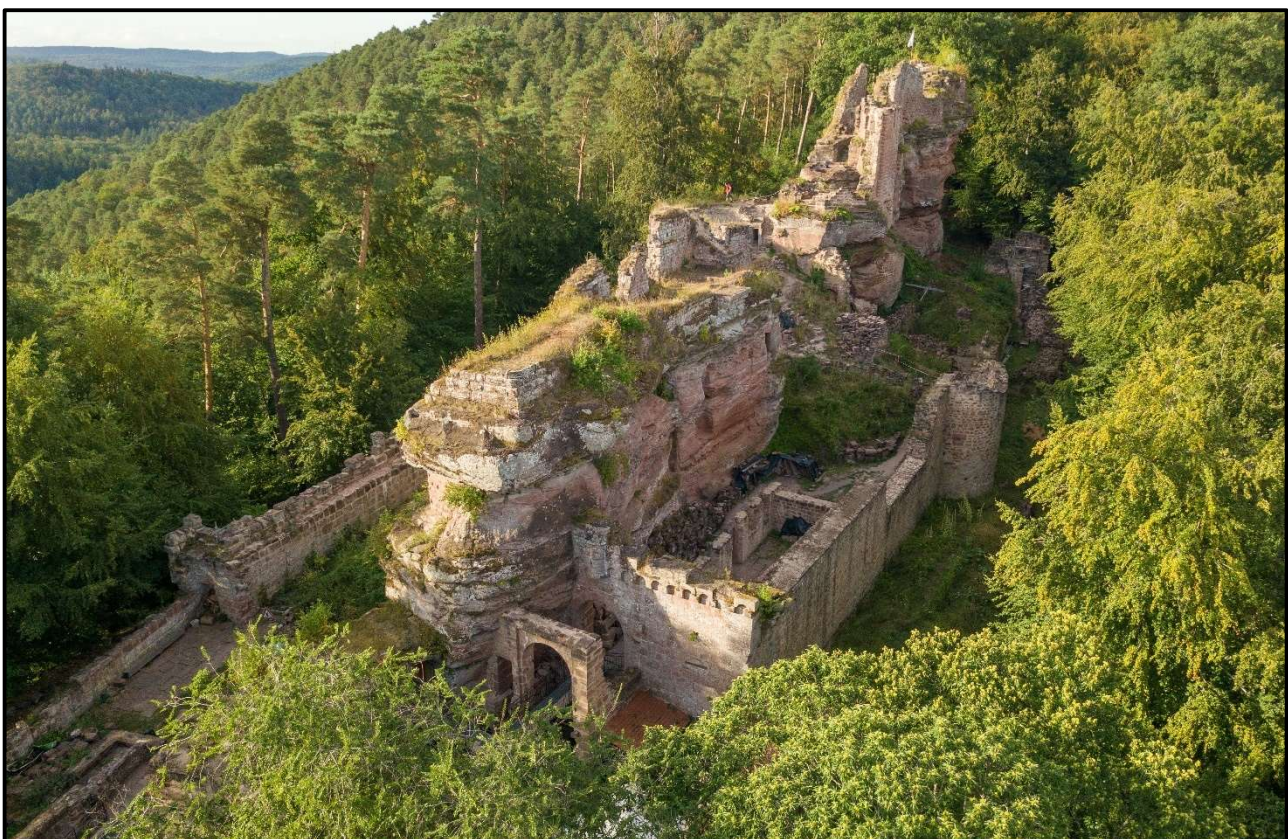


Photo d'Etienne Fritsch - 25 août 2020.

## **5. CHANTIERS RÉALISÉS AVEC L'AIDE DE STRUCTURES EXTERIEURES**

### **5.1. CRAMS : Centre de Recherches en Archéologie Médiévale de Saverne.**

Le rapport de fouille de la zone autour du puits et le rapport de la salle entre les deux rochers (S14) sont toujours en cours de mise en page.

### **5.2. Garde forestier de Herrenhof Wineckerthal**

Monsieur Obringer, garde forestier du secteur est venu un jour en mai et en juin pour débroussailler le château. Nous lui sommes très reconnaissant.

### **5.3. Institut Médico-Educatif d'Ingwiller**

Ils sont venus nous rendre visite et pique-niquer le 09 juillet.

### **5.4. ICE de Niederbronn-les-Bains et Etoile du Matin d'Eguelshardt**

Du 18 au 20 août 2020, deux groupes de jeunes sont venus nous prêter main forte sur le chantier. Tout d'abord l'ICE (Initiative Chrétienne pour l'Europe) qui vient depuis plusieurs années à la même période. Cette année, c'est Lisa, Hannah (allemandes) et Ben (américain) qui ont eu la chance de venir au Schœneck.

Puis sept jeunes routiers du groupe scout de l'Etoile du Matin, également anciens élèves de l'école de l'Etoile du Matin (Martin, Denis, Déodat, Eric, Stanislas, Raphaël et Raphaël) et leur Abbé Pierre-Jean Moisan qui ont également été ravis de participer à un tel chantier, d'autant plus qu'ils ont pu dormir sur place. C'est leur première participation, mais sans doute pas la dernière.

En effet, les deux groupes se sont très bien entendus et débordaient d'énergie. Les brouettes se vidaient plus vite qu'elles ne se remplissaient. Les nombreux visiteurs, ravis, admiraient les « Etoiles » courir avec la brouette débordante de mortier, la livrer à l'autre bout du château. Tous étaient généreux, enthousiastes, disciplinés et respectueux du site. Une très bonne ambiance a envahi le château et a captivé les visiteurs, nombreux, ce jour-là.

Les travaux se sont concentrés essentiellement sur trois zones :

- la zone pique-nique au nord du château à l'ombre du rocher (jointoiment de pierres d'un mur contre un rocher pour les stabiliser et re-déployant d'impressionnantes pierres à bossage). Les deux groupes y ont participé.
- nettoyage du dallage dans la basse-cour est (ICE)
- dessouchage d'une grosse souche à l'entrée du château, à l'initiative des « Etoiles », qui ont mis tout leur cœur et leurs forces pour en arriver à bout.

Puis il y avait aussi d'autres petits rangements de blocs (autour du puits et au rocher nord). Comme de coutume, à la fin des trois journées, l'après-midi, une petite excursion amena toute la troupe au Petit-Arnsberg, au rocher du Wachtfels et au château de la Lutzelhardt.

Tous ceux qui étaient présents pendant ces trois jours en garderont un souvenir inoubliable. Ceci n'aurait pas pu être réalisé sans la présence quotidienne de nos membres (Eddy, Jean, Nicolas, Peter et Manon), merci à tous !

Pour information :

"ICE-Réseau Francophone, créée en 1995, est une association œcuménique à but non lucratif. Elle facilite l'accès au service volontaire dans un pays d'Europe à des jeunes de 18 à 30 ans de tous les horizons. Le volontariat soutenu par ICE-RF est aussi bien accessible aux Français qui souhaitent se rendre utiles en France ou à l'étranger qu'aux Européens qui veulent servir une année en France, dans les domaines du social, de l'éducatif, du culturel, de l'environnement... ICE-Réseau Francophone se donne le double objectif de promouvoir la solidarité sociale et la qualité de vie."



Les ICE au Petit-Arnsberg.



L'Etoile du Matin.





## 6. COMMUNICATION

### 6.1. Manifestations pour la promotion de l'association

- 1) 4 avril 2020 : **Nettoyage de printemps** reporté en septembre.
- 2) 1er mai 2020 : **journée des châteaux forts d'Alsace** (7<sup>ème</sup> édition) : Annulée.
- 3) 13 septembre : **Photo'folies** (11ème édition) : Annulée
- 4) 26 septembre 2020 : Organisé par la mairie de Dambach-Neunhoffen, notre association s'est jointe pour la troisième année au **nettoyage d'automne** en ramassant les déchets des bas-côtés de route d'Obersteinbach, entre la maison forestière du Herrenhof et la clairière du col de Langthal. L'exercice a été fructueux puisque sept seaux ont été remplis de débris divers... sans compter le grand morceau de pare-chocs et le demi lavabo qui ont été déposés à Dambach dans la benne prévue à cet effet. Jean, Aurélie R., Aurélie B. et Julien nous représentaient malgré une météo pluvieuse et froide.



Dans le cadre du « Carnet du Parc » du **Parc Naturel Régional des Vosges du Nord** et de l'**office de tourisme de Niederbronn-les-Bains**, trois visites en français ont été programmées : 30 mai (annulée), 27 juin (0 personne) et le 26 septembre (11 personnes).

Nous avons aussi réalisé d'innombrables visites guidées tout au long de l'année, qu'elles soient programmées ou non. En voici quelques exemples :

27 juin : groupe Belge de notre ami Eric Noël (rando Trek'in Outdoor)

23 août : visite du Club Vosgien de Sultz-Sous-Forêts

05 septembre : visite de l'association d'histoire Confluence de Sarreguemines

20 septembre : Wanderverein Gemmrigheim (Stuttgart)

06 octobre : visite du Club Vosgien de Strasbourg

28 octobre : visite des « Raideurs Fous » du lycée André Maurois de Bischwiller



## 6.2. Activités extérieures

Pas de randonnée organisée cette année à cause du Covid-19.

## 6.3. Médias

Année médiatique pour notre association. Quelques chiffres :

- Plus d'une dizaine d'articles ou de citations sur le Schœneck parus dans la presse locale et internationale (DNA, RL...). Beaucoup moins que les années précédentes à cause du Covid-19.
- Un reportage à la radio sur Radio France bleu Alsace le 13 juillet le voyage en Alsace : au fil de la Sauer (3 mn).
- Un nouveau site est en cours de création pour remplacer les deux précédents pour qu'il soit plus facilement utilisable par smartphone.

Il est possible de consulter sur notre site Internet « [chateau.schoeneck.free.fr](http://chateau.schoeneck.free.fr) » la revue de presse 2020.

Sans oublier la diffusion par mail de notre bulletin d'information « Info Schœneck » en français à tous ceux qui le désirent (plus de 500 adresses).

Notre site Internet « [chateau.schoeneck.free.fr](http://chateau.schoeneck.free.fr) » qui ne peut plus être mis à jour depuis début décembre 2020 comptabilise **78 715** visiteurs depuis le 13 octobre 2014. L'ancien site s'est arrêté à **79 571** visites.

Pas de chiffre pour le nouveau site (<http://chateauschoeneck.fr/>).

## 7. REMERCIEMENTS 2020

Cette année, nous tenons à remercier :

Les entreprises :

- **Gesk Werbung de Rheinau : Holger Gesk et Suzanne Lerch** : T-shirt etc.
- **ibb ingenieurbüro bröcker : Stefan et Karin Bröcker** : scannage 3D du château
- **Emmanuel Fernex, artisan forgeron de Dambach-la-Ville** : passerelle à l'entrée (janvier 2020) et devant la porte en ogive posée en mars 2019.

Les organismes, structures et collectivités :

- **Agence de Développement Touristique 67, « Châteaux Forts Vivants » et Châteaux forts d'Alsace**
- **Conseil Départemental du Bas-Rhin**
- **Maison de l'Archéologie des Vosges du Nord, Jean-Claude Gerold**
- **Le CRAMS de Saverne**
- **Poterie Wehring de Soufflenheim** : 530 moules d'agneau fabriqués depuis novembre 2012 et 6000 fèves
- **Centre de Formation des Apprentis de Taille de pierre de Saverne** et son professeur **Hugues Gartner**
- **Mairie de Dambach**
- **Les hôtel restaurant Alsace village et Anthon d'Obersteinbach et Au Cheval Blanc de Niedersteinbach.**
- **Jean Simon du Club Vosgien de Niederbronn-les-Bains**

Les médias :

- **Mosaïk et sa journaliste Catherine Henrich** : télévision de Sarreguemines-Bitche
- **DNA** : notamment **Jean Gabriel Neusch**
- **Club photos de Dambach-Neunhoffen** : invitation et participation aux Photo' folies
- **Guillaume Maciel** de l'ADT 67

Les généreux donateurs :

- **Tous les donateurs divers.**

Et ceux qui soutiennent notre action depuis le départ :

- **Mathias Heissler du Conseil Départemental.**
- **M. de Turckheim et M. Obringer pour le débroussaillage du château**
- **Guillaume d'Andlau et Guy Muller de Châteaux Forts d'Alsace**
- **Les élus locaux, les responsables d'associations, les responsables des syndicats d'initiatives,**
- **Les randonneurs, les visiteurs, les amis du Schœneck.**

Un Merci tout particulier à :

- **René Kill** : rédaction du rapport de fouilles pour le puits et le sondage entre les deux rochers
- **Nicolas Mengus et Jean-Michel Rudrauf** pour les connaissances qu'ils nous apportent

### **Et un grand merci à toute l'équipe du Schœneck.**

Gilles BECKER, Delphine BONNIER, Jacques BRUDERER, Aurélie BUR, Marilynne BACH-SCHAMPION, Ranja CAMERON, Solenne CARDINE, Baptiste CLAUSS, Jean-Claude DEBS, Dominique DESMOULIN, Jérémy DION, Yvon ENGEL, Elisabeth et Raymond FISCHER, Bénédicte FOKI, Marie-Antoinette FORCHE, Manon HIRTZ, Angelika et Peter HUDLET, Damien ILTIS, Michel et Veronica JEANNIN, Jérôme KORNPROBST, Nicolas LIENHARDT, Eddy LINCKER, Sylvie et Dominique LOGEL, Christiane et Christian PAULEN, Léonard OTT, Jean-Michel PHILIPP, Aurélie ROTT, Marc SCHAMPION, Olivier SCHWARTZ, Julien SCHROEDER, Alexandra TRZCINSKI, Carole WALDVOGEL, Daniel WEISSENBACHER, Ralf et Sabine WIEKENBERG, Maxime et Christian WOEFFLER.



Quelques membres de l'association lors de notre soirée du 04 juillet 2020.

René Schellmanns nous a quittés le 11 avril 2020 dans sa 81<sup>e</sup> année suite à un cancer qu'il combattait courageusement depuis des mois. Ce fut un grand Homme, d'une rare gentillesse et toujours bienveillant. René, on ne t'oubliera pas. Tu fais partie de l'histoire de cette région que tu as tant aimée et notre association te doit beaucoup.

Nous adressons toutes nos condoléances à son épouse Danielle, à sa fille Arielle et à ses petits-enfants Evan et Lorys.

Pour plus d'informations sur sa vie bien remplie, vous pouvez aller sur le lien ci-dessous.

<http://www.scmha.alsace/schellmanns.php>



Crédits photos : Cun Ulmer Grün, sauf mention contraire

Rédacteur : Marc Schampion – Relecture : Jacques Bruderer et Jean Debs